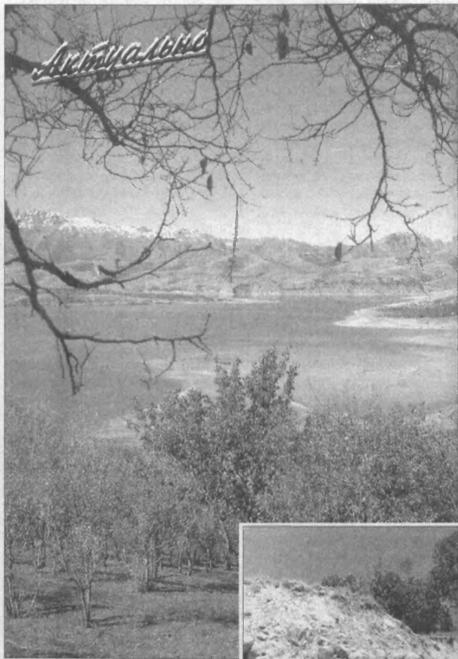




Народное слово

Узбекистан —
государство
с великим
будущим

Издается с 1 января 1991 года • [Http://HC.uzpak.uz](http://HC.uzpak.uz) • E-mail: slovo@uzpak.uz • 6 февраля 2004 года, N 26 (3379) Пятница



Верховный комиссар
Организации
по безопасности
и сотрудничеству
в Европе (ОБСЕ)
по делам национальных
меньшинств Рольф
Экеус 5 февраля
встретился
с министром
иностранной дел
Республики Узбекистан
Садыком Сафоевым.

Верховный
комиссар
ОБСЕ
в Узбекистане

Во время беседы состо-
ялся обмен мнениями о ра-
боте, проводимой по обе-
спечению равноправия пред-
ставителей более ста двад-
цати национальностей и
народностей, проживающих
в Узбекистане, сохранению
и развитию национальных
обычаев, укреплению прин-
ципов религиозной толе-
рантности.

Верховный комиссар
ОБСЕ высоко оценил дей-
ствия правительства Узбе-
кистана в этом направле-
нии. Он отметил, что поли-
тика, проводимая руководи-
телем нашей страны по ук-
реплению уз дружбы между
народами, имеет важное
значение.

В ходе встречи стороны
обменялись мнениями по
вопросам дальнейшего раз-
вития сотрудничества между
Узбекистаном и ОБСЕ,
углубления социально-по-
литических реформ, осуще-
ствляемых в республике.

На встрече Р.Экеус с
министром народного обра-
зования Р.Джурраевым гово-
рилось о работе, ведущейся
в сфере обучения пред-
ставителей национальных
меньшинств, об обеспече-
нии их книгами, учебника-
ми и учебными пособиями.

Посетив Интернациона-
льный культурный центр
Узбекистана, Верховный
комиссар ОБСЕ ознакомился
с его деятельностью. Гос-
то рассказали об имею-
щихся в республике более
чем ста десяти национа-
льных культурных цент-
ров, условиях, созданных
для их плодотворной ра-
боты, осуществляемых ими
программах и проектах.
Бабур САБИРОВ,
корр. УзА.

О ПОГОДЕ

ОСАДКОВ НЕ ОЖИДАЕТСЯ

В столице республики переменная облачность, без осадков. Ночью и утром местами туман. Ветер восточный, 3-8 м/с. Температура ночью 0-2 градуса тепла, днем 10-12 тепла.

ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА — ТАКТИКА ЧИСТОТЫ

Самую настоящую головную боль у экологов вызывают выбросы в атмосферу вредных веществ, виновниками которых являются предприятия индустрии. Только в прошлом году в целом по столичной области они составили 469,6 тысячи тонн. Это не только загрязнение окружающей среды, но и серьезный вред здоровью человека, растительному и животному миру. Приведенная цифра не может не вызвать беспокойства.



Здесь надо учесть другое обстоятельство. Благодаря усилиям и принципиальности специалистов областного комитета охраны природы показатель этот из года в год уменьшается, и по сравнению с 1987 годом, когда была создана эта структура, выбросы сократились почти вдвое. Решающую роль сыграл пакет законов, принятых парламентом страны, регламентирующих меры по охране окружающей среды, направленных на сохранение биологического разнообразия.

— Богата и разнообразна флора и фауна региона, сохранить и приумножить этот бесценный дар призвана наша служба. Добиться поставленных перед нами задач можно при одном главном условии — вести решительную и бескомпромиссную борьбу с нарушителями природоохран-

ного законодательства. В минувшем году за нанесенный окружающей среде вред оштрафованы 574 должностных лица, дано свыше 1,5 тысячи предписаний с целью устранения выявленных недостатков, подавляющее большинство которых выполнено. Крупные средства на эти цели направили Алмалыкский горно-металлургический комбинат, бекабадский «Узметкомбинат», чирчикское акционерное общество «Узбекимаш». Здесь установлены очистные сооружения. Пыле-, газоулавливающие оборудован-
ия помогло решить часть проблем, оздоровить экологическую ситуацию в индустриальных городах, — рассказывает председатель Ташкентского областного комитета охраны природы Т.Иргашев.

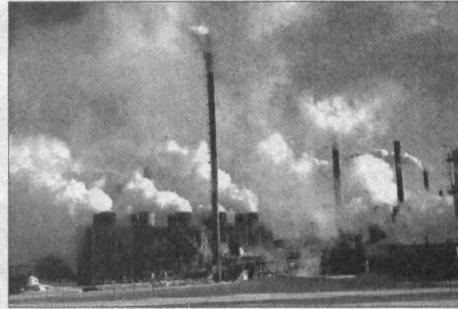
Будущее за предприятиями, где действует безотходная

технология. Пример тому АО «Промкартонторг». Здесь полностью себя оправдала поэтапная переработка бумаги и выпуск из картона товаров широкого потребления. Это ангренское акционерное общество строго выполняет природоохранное законодательство, а сходящая с конвейера продукция высокого качества пользуется спросом как на внутреннем, так и на внешнем рынке. Недавно тут запущены две линии китайского производства, позволившие расширить ассортимент изделий из тех же отходов бумаги. Не случайно это экологически безвредное предприятие признано лучшим в области, и его руководители поощрены денежной премией Ташоблкомитета охраны природы.

— Только что подведены итоги работы наших подразделений за минувший год, и первое место присуждено экологам Ангрена, которые на деле доказали, как важно не только применять жесткие штрафные санкции к нарушителям Закона Республики Узбекистан «Об охране природы», но и проводить широкую разъяснительную работу среди производителей коллективов, всего населения. Благодаря этому удалось сократить вредные выбросы в атмосферу на местных предприятиях. Вместе с тем есть проблемы, требующие своего безотлагательного решения. Одними административными мерами тут не обойтись. Назрела острая необходимость наладить выпуск оборудова-

ния для очистных сооружений, сегодня остро ощущается их недостаток. Между тем в Алмалыке есть завод «Цветметремонт», на базе которого можно выполнять эти работы, — считает Т.Иргашев. А нехватка таких устройств сдерживает выполнение Закона «Об отходах». Взять ПО «Амофос». Здесь сейчас скопилось почти 60 миллионов тонн фосфогипса. Существуют опытные образцы установок по его переработке и выделению из него гипса, нужного в стройиндустрии. Но промышленная линия отсутствует, что приводит к увеличению отходов, которые по идее могли бы приносить неплохие доходы. Кстати, такие же издержки производства есть на тепловых электростанциях, Алмалыкском горно-металлургическом комбинате и представляют угрозу окружающей среде. Сознавая всю остроту ситуации, правительство республики утвердило концепцию оздоровления экологии, рассчитанную до 2005 года. Претворение ее в жизнь — важнейшая задача не только экологов, но и министерств, ведомств, органов власти.

Напомним нашим читателям, что 29 октября прошлого года Кабинет Министров Республики Узбекистан принял постановление «Об установлении водоохранной зоны и прибрежной полосы реки Чирчик в Ташкентской области и Ташкенте». Тем самым одна из крупнейших водных артерий станет еще более чистой, а ее берега будут благоустроены, оденут-



ся в зеленый наряд. Другим важным моментом стало приращение статуса особо охраняемых природных зон Чирчикскому, Ахангаранскому и Чимганскому регионам, где разведаны крупные запасы подземной пресной воды. За короткий срок преобразились берега Чарвакского водохранилища, где возведены современные санатории, дома отдыха, созданы все условия, чтобы можно было набраться сил и здоровья жителям республики. Одним словом, правительство Узбекистана последовательно осуществляет меры по улучшению экологической ситуации.

А это диктует повышение требовательности к тем, кто нарушает природоохранное законодательство. В своей книге «Узбекистан на пороге XXI века: угрозы безопасности, условия и гарантии прогресса» глава нашей страны высказал следующее мнение: «Экологическая безопасность в силу своей актуальности и важности для человечества находится в ряду наиболее важных проблем. Их конструктивное решение способно во многом определить условия и качество жизни настоящего и будущих поколений людей, обеспечить экологически безвредное технологическое развитие производственных отраслей экономики». Свою главную стратегическую линию в столь важном вопросе правительство республики осуществляет последовательно и принципиально.

Абдувахида ХАТАМОВА,
наш соб. корр.

9 февраля — день рождения
Алишера Навои
Великий поэт
о государственности

9 февраля — день рождения

Алишера Навои

Великий поэт

о государственности

Прошло более 560 лет со времени рождения Алишера Навои, но бессмертные его произведения одухотворяли и продолжают одухотворять его потомков великими идеями гуманизма и демократии, идеями, направленными на процветание централизованного государства, укрепление государственности. Неудивительно поэтому, что интерес к творениям Навои, к их всестороннему изучению особенно возрос с установлением независимости Узбекистана. Художественная ценность сочинений гениального мыслителя дополняется тем, что его проза и поэзия содержат богатейший материал для характеристики социальной, экономической, культурной и идеологической жизни общества той эпохи, причем некоторые из них соизучены и нашему времени.

Приобретенный Алишером Навои за долгие годы его работы на важных государственных должностях опыт (что имело результатом оправданное присвоение ему звания «великий эмир») дал ему возможность выразить свои суждения, направленные на усиление центральной власти, на укрепление государства в целом, его демократизацию. Анализ подобных высказываний, извлеченных из произведений Навои, который, как отметил он сам, «все повидал, все в жизни своей испытал», дает возможность расширить базу историков при решении актуальнейших проблем изучения истории узбекского государства.

В своих произведениях писатель смог отобразить обобщенные образы людей своего времени. И при этом следует отметить, что ни в одном из сочинений великого поэта мы не найдем столь открыто высказанного мнения о характерах и деятельности, положительных и отрицательных чертах представителей разных социальных групп, в той или иной степени принимавших участие в государственных делах и жизни общества эпохи Темуридов.

Мудрые и справедливые правители, старавшиеся благоустроить подвластные им земли, и правители-тираны, чья политика вела к опустошению страны и разорению народа, светские и духовные землевладельцы, купцы и лавочники, многоступенчатый чиновничий аппарат, крестьяне и ремесленники, воины и военачальники, студенты высших учебных заведений, медресе и преподаватели-мударрисы, певцы и танцоры, добывавшие свой хлеб в основном выступлениями на базарах, пестрая городская беднота, простые жители древней земли, на которой смешались пот и кровь трудового народа, — все нашло яркое отражение в произведениях Алишера Навои. При этом поэт подчеркивает положительные действия тех, кто несет пользу обществу, и призывает наказывать сеющих зло.

(Окончание на 2-й стр.)

От репортеров

«Нуроний»: итоги и предстоящие задачи

Состоялось заседание центрального совета Фонда социальной поддержки ветеранов Узбекистана «Нуроний». В нем приняли участие руководители территориальных отделений фонда, представители Республиканского центра «Маънавият ва маърифат», общественного движения молодежи «Камолот» и ряда других учреждений и организаций.

На заседании, которое вел председатель центрального совета фонда Э.Бокибаев, говорилось о работе, проделанной в Год махалли, были подведены итоги деятельности этой организации за прошлый год. Обсуждалась работа, которую предстоит проделать по обеспечению исполнения постановления Кабинета Министров «О програм-

«Год доброты и милосердия» от 27 января 2004 года. Центральный совет фонда и его отделения на местах в прошлом году оказали ветеранам войны и труда, семьям погибших в боях военнослужащих материальную помощь на сумму 55 миллионов сумов.

Объявление руководителем нашей страны 2004 года Годом доброты и милосер-

дия возлагает на фонд большие задачи. На заседании был намечен план работ, которые предстоит выполнить в этом направлении.

В заседании приняла участие заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан — председатель Комитета женщин С.Иномова.

Холмурод САЛИМОВ,
корр. УзА.

И выставка, и семинар

«Сушка и упаковка плодово-овощных, макаронных и других продовольственных изделий» — под таким названием завтра в Фергане откроется выставка-семинар, организованная отделом САИР (Корпус милосердия) по развитию экономики.

Выставка является своего рода ознакомительной программой для предпринимателей Ферганской долины. Здесь будет представлено оборудование для производства продовольственных изделий, а также наглядно показан весь рабочий процесс демонстрируемых технологий. Участие примут предприниматели из сел Андижанской, Наманганской и Ферганской областей, где осуществляются проекты САИР.

Не случайно в названии этого мероприятия упоминается слово «семинар». Посетители выставки смогут пообщаться с предпринимателями, получить ответы на все интересующие их вопросы по поводу процесса про-

изводства. Таким образом, организаторы надеются на то, что подобное мероприятие послужит укреплению партнерства среди предпринимателей. А предоставленная информация для развития навыков предпринимательской деятельности послужит толчком к открытию своего дела для многих сельчан.

Шахноза ТУРАБЕКОВА.

Эту и другую разнообразную оперативную информацию вы найдете в электронной версии «Народного слова» на сайте <http://HC.uzpak.uz>

ПОСТАНОВЛЕНИЕ Кабинета Министров Республики Узбекистан О дальнейшем внедрении рыночных механизмов реализации высоколиквидных видов продукции, сырья и материалов

В целях широкого внедрения рыночных принципов и механизмов реализации продукции, ликвидации централизованной распределительной системы, создания равных условий доступа к материально-техническим ресурсам всех хозяйствующих субъектов, независимо от формы собственности, совершенствования механизма формирования рыночных цен Кабинет Министров постановляет:

1. Утвердить:
перечень видов продукции, по которым полностью упраздняется распределение лимитов между республиканскими потребителями, согласно приложению № 1;
перечень стратегических видов материально-технических ресурсов, по которым устанавливается специальный порядок их реализации, согласно приложению № 2;
Положение о специальном порядке реализации стратегических видов материально-технических ресурсов, согласно приложению № 3;

мероприятия по внедрению рыночных механизмов реализации продукции, согласно приложению № 4.
Принять к сведению, что порядок рыночной реализации хлопкового волокна определен постановлением Кабинета Министров от 3 июня 2003 г. № 240 «О совершенствовании механизма расчетов за произведенное и реализуемое хлопковое волокно».

2. Определить, что:
выставление на биржевые торги и аукционы продукции по перечням, согласно приложениям №№ 1 и 2, осуществляется равномерно в течение года в соответствии с объемами, предусмотренными на эти цели в соответствующих материальных балансах, утверждаемых в установленном порядке;
биржи обязаны на еженедельной основе публиковать в открытой печати и на своих страницах в сети Интернет средневзвешенные биржевые котировки цен реализуемой продукции, указанной в приложениях №№ 1 и 2, а цены, сложившиеся на аукционах, — по итогам их проведения;

продукция предприятий-монополистов, включенная в приложения №№ 1 и 2, может реализовываться на внутреннем рынке по прямым договорам по средневзвешенным ценам биржевых (аукционных) котировок, опубликованным на последнюю дату;

при реализации предприятий-монополистами монополюющей продукции через биржевые торги и аукционы, а также по прямым договорам по средневзвешенным ценам биржевых (аукционных) котировок к ним не применяются санкции за превышение декларируемой предельной цены, предусмотренные антимонопольным законодательством.

Заклучение договоров на продукцию, включенную в приложения №№ 1 и 2, закупленную на биржевых торгах (аукционах) и по прямым договорам (за исключением электроэнергии и природного газа), осуществляется на условиях полной предоплаты или выставления безотзывного аккредитива для каждой поставляемой партии товаров.

3. Ввести с 1 апреля 2004 года порядок, в соответствии с которым:
потребители природного газа (кроме населения, организаций, финансируемых из бюджета, Агентства «Узкоммунизмат») и предприятий, согласно приложению № 5) оплачивают до наступления очередного календарного месяца авансом не менее 30 процентов от объема ресурсов, предусмотренных в договорах, с полной оплатой поданного природного газа в соответствии с заключенными договорами;

организации, финансируемые из бюджета, Агентство «Узкоммунизмат» и предприятия, согласно приложению № 5, оплачивают до наступления очередного календарного месяца авансом не менее 15 процентов от объема ресурсов, предусмотренных в договорах, с полной оплатой приобретенных ресурсов в соответствии с заключенными договорами;

население оплачивает объемы потребленного природного газа в течение 10 дней по окончании месяца по показаниям приборов учета или установленным нормативам.

Установить, что сокращение подачи природного газа за неплату предприятиям, указанным в приложении № 5, может быть осуществлено в установленном порядке до уровня технологической и аварийной брони энергообъекта, а полное отключение — только по решению суда.

4. Установить, что продукция, включенная в приложение № 2, приобретенная потребителями по регулируемым ценам, используется исключительно в производственных целях и перепродаже не подлежит.

В случае выявления фактов перепродажи ресурсов, приобретенных потребителями по регулируемым ценам, полученный от перепродажи доход изымается в бюджет, и налагаются штрафные санкции в размере 100 процентов суммы полученного дохода, которые также подлежат зачислению в бюджет.

Руководители предприятий, допустившие факты перепродажи ресурсов, несут ответственность в установленном законодательством порядке, вплоть до уголовного.

5. Министерству экономики, Госкомимуществу Республики Узбекистан совместно с Узгосэнергонадзором, Узгоснефтегазиспекцией, НКХ «Узбекнефтегаз», АО «Уголь», Алмалыкским ГМК, АПО «Узметкомбинат», ОАО «Узторцветмет», ГАК «Узкимсанат», ассоциациями «Узэлтепрот» и «Узхлопкопром», предприятиями-производителями в месячный срок разработать и утвердить детализированный по каждому виду продукции, включенной в приложения №№ 1 и 2, порядок ее выставления и реализации на биржевых торгах и аукционах. При этом предусмотреть в порядке механизма жесткого контроля за исполнением договорных обязательств, осуществлением своевременной оплаты и штрафных санкции за нарушение договорной дисциплины.

6. Госкомимуществу Республики Узбекистан обеспечить в соответствии с лицензионными соглашениями строгий контроль за своевременностью и достоверностью еженедельных публикаций биржевых котировок и цен аукционов в средствах массовой информации.

7. Министерству юстиции, Министерству экономики, Министерству финансов, Государственному комитету по демонополизации и развитию конкуренции Республики Узбекистан совместно с заинтересованными министерствами, ведомствами и хозяйственными объединениями в месячный срок внести в Кабинет Министров предложения об изменении и дополнении в законодательство, вытекающих из настоящего постановления.

8. Контроль за выполнением настоящего постановления возложить на заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан Азимова Р.С.

Председатель
Кабинета Министров
И. КАРИМОВ

город Ташкент, 5 февраля 2004 года.
Примечание. Приложения, указанные в постановлении, будут опубликованы в специализированных изданиях газет и журналов.

“Ташаббус”: необходимы перемены?

Конкурс “Ташаббус” необходим. Это возможность заявить о себе как о бизнесмене, это неоценимый обмен предпринимательским опытом, это схватка амбиций и победа сильнейшего. Так считают участники и организаторы этого, ставшего уже традиционным конкурса, взявшего очередной старт в январе текущего года.

История “Ташаббуса”, конкурса, в котором принимают участие только предприниматели, берет свое начало в 1995 году. Тогда еще только зарождающийся бизнес-класс впервые серьезно заявил о себе как о реальной силе, способной подтянуть и изменить экономику Узбекистана. С тех пор частное предпринимательство прочно встало на ноги и ежегодно укрепляет свои позиции. Так, с 2000 года количество юридических лиц увеличилось на тридцать процентов, а индивидуальных предпринимателей — в два раза.

Вот, ставший уже историей 1995 год был проведен только республиканский конкурс “Ташаббус”, без отборочных туров в городах и районах. По-настоящему массовым мероприятием он стал в следующем году, после образования Палаты товаропроизводителей и предпринимателей. Теперь конкурс проходит в три этапа: соревнования в городах и районах, областные и республиканские. Победители выявляются в трех номинациях: “Лучший предприниматель”, “Лучший фермер”, “Лучший ремесленник”. Но прежде чем участники достигнут финиша, им необходимо пройти три тура.

В первом туре участвуют только юридические лица. Они должны предоставить отчет о финансово-хозяйственной деятельности за предыдущий год. Специальная компьютерная программа определит ликвидность баланса и, следовательно, реальное экономическое положение предприятия. Далее самый зрелищный тур — выставка продукции участников соревнования. Вот уж где действительно можно узнать, насколько богата земля наша собственными производителями качественных товаров. На этом этапе можно не только продемонстрировать свои достижения, но и заключить договоры на поставку продукции.

И в заключение участники предпринимателей и предпринимателей. Теперь конкурс проходит в три этапа: соревнования в городах и районах, областные и республиканские. Победители выявляются в трех номинациях: “Лучший предприниматель”, “Лучший фермер”, “Лучший ремесленник”. Но прежде чем участники достигнут финиша, им необходимо пройти три тура.

Второй тур — это конкурс “Ташаббус”, в котором принимают участие только предприниматели, берет свое начало в 1995 году. Тогда еще только зарождающийся бизнес-класс впервые серьезно заявил о себе как о реальной силе, способной подтянуть и изменить экономику Узбекистана.

В первом туре участвуют только юридические лица. Они должны предоставить отчет о финансово-хозяйственной деятельности за предыдущий год. Специальная компьютерная программа определит ликвидность баланса и, следовательно, реальное экономическое положение предприятия. Далее самый зрелищный тур — выставка продукции участников соревнования. Вот уж где действительно можно узнать, насколько богата земля наша собственными производителями качественных товаров. На этом этапе можно не только продемонстрировать свои достижения, но и заключить договоры на поставку продукции.

И в заключение участники предпринимателей и предпринимателей. Теперь конкурс проходит в три этапа: соревнования в городах и районах, областные и республиканские. Победители выявляются в трех номинациях: “Лучший предприниматель”, “Лучший фермер”, “Лучший ремесленник”.

В первом туре участвуют только юридические лица. Они должны предоставить отчет о финансово-хозяйственной деятельности за предыдущий год. Специальная компьютерная программа определит ликвидность баланса и, следовательно, реальное экономическое положение предприятия. Далее самый зрелищный тур — выставка продукции участников соревнования. Вот уж где действительно можно узнать, насколько богата земля наша собственными производителями качественных товаров. На этом этапе можно не только продемонстрировать свои достижения, но и заключить договоры на поставку продукции.

И в заключение участники предпринимателей и предпринимателей. Теперь конкурс проходит в три этапа: соревнования в городах и районах, областные и республиканские. Победители выявляются в трех номинациях: “Лучший предприниматель”, “Лучший фермер”, “Лучший ремесленник”.

роющего предпринимательскую деятельность, законов налогообложения, таможенного регулирования) и заканчивая вопросами из области культуры, истории, литературы и т. д.

Помимо трех официальных номинаций, есть еще дополнительные, такие, как “Лучший налогоплательщик”, “Лучший экспортер”, “Лучшее предприятие, управляемое молодой руководителем”, которые также очень почетны и за которые разыгрываются ценные призы.

О том, что “Ташаббус” является актуальным конкурсом, говорит тот факт, что некоторые предприятия по несколько лет принимают участие в конкурсе, совершенствуясь год от года. Так, частное предприятие “Акмал”, расположенное в Ташкентской области, производящее масло и мучные изделия, прежде чем победить, три года боролось за лидерское место, и не зря. Победа в таком престижном конкурсе позволяет вывести свой бизнес на качественно новый уровень: это и возможность участво-

вать в биржах, налаживать новые партнерские отношения и даже получить внеочередной льготный кредит.

Однако жизнь показывает, что, несмотря на растущую популярность, конкурс необходимо все же совершенствовать. На сегодняшний день среди организационных форм собственности появились, например, такие, как простое товарищество, объединяющее несколько индивидуальных предпринимателей. И практика показывает, что производимая ими продукция очень востребована и вполне конкурентоспособна даже на международном рынке. Однако такие коллективы не могут принимать участие в конкурсе, так как не являются юридическими лицами и, соответственно, не имеют баланса, а также не подпадают под определение “ремесленник”. Вот и получается, что целый пласт талантливых предпринимателей остался за рамками конкурса и не может поделиться опытом и еще больше усилить дух здоровой конкуренции.

Ольга НЕПОМНЯЦАЯ.

О том, что внедрение в рабочий процесс все новых технологических разработок играет определяющую роль в конечном показателе любого производства, говорить сегодня не приходится. Примером тому масса. Вот и Бекабадский металлургический комбинат во многом благодаря модернизации устаревшего оборудования не только справился с намечен-

расход электродов, что вылилось в 200 тысяч сэкономленных долларов.

Модернизация производства затронула не только сталелитейный цех. Руководство комбината решило подвергнуть техническому переоснащению также цех по выпуску помольных шаров. И такой шаг администрации вполне оправдан, так как обилие заказов, поступающих от

Алмалыкского горно-металлургического комбината и его Навоийского собрата, от предприятий, специализирующихся на выпуске цемента и т.д., обязывает металлургов повышать и количество, и качество выпускаемой продукции. А если к этому прибавить и экспортные поставки бекабадцев, чья география год от года только расширяется, то становится вполне определенным выбор металлургов, ориентированный на перспективу. Сегодня комбинат не только удовлетворяет потребности в помольных шарах отечественного рынка, но и экспортирует их в соседние государства, а также в Иран.

В 2003 году в цехе по выпуску помольных шаров на экспорт изготовлено продукции на сумму порядка 42 миллионов долларов. С вводом же нового оборудования эта цифра уже в 2004 году значительно увеличится.

Андрей КИМ, наш корр.

Модернизация, ориентированная на экспорт

ными для себя планами в 2003 году, но и добился еще более высоких результатов по ряду параметров.

Соотношение показателей сводится к тому, что за прошлый год бекабадцы смогли выпустить «в свет» продукции на общую сумму около 110 миллионов сумов. Это составило порядка 164 процентов к итогам 2002 года, то есть металлургия была произведена на 30 тысяч тонн больше. Достичь такого роста в коллективе комбината смогли за счет ввода в эксплуатацию новой печи, мощностью которой позволяет выплавлять до 500 тысяч тонн стали в год.

В то же время новый сталеплавильный агрегат позволяет экономить не только сырье, но и электроэнергию. Специалисты уже подсчитали, что расход электроэнергии новой печи по сравнению со старой уменьшился почти на 200 киловатт. Вместе с тем ввод в действие новой печи значительно снизил

расход электродов, что вылилось в 200 тысяч сэкономленных долларов.

Модернизация производства затронула не только сталелитейный цех. Руководство комбината решило подвергнуть техническому переоснащению также цех по выпуску помольных шаров. И такой шаг администрации вполне оправдан, так как обилие заказов, поступающих от

Алмалыкского горно-металлургического комбината и его Навоийского собрата, от предприятий, специализирующихся на выпуске цемента и т.д., обязывает металлургов повышать и количество, и качество выпускаемой продукции. А если к этому прибавить и экспортные поставки бекабадцев, чья география год от года только расширяется, то становится вполне определенным выбор металлургов, ориентированный на перспективу. Сегодня комбинат не только удовлетворяет потребности в помольных шарах отечественного рынка, но и экспортирует их в соседние государства, а также в Иран.

В 2003 году в цехе по выпуску помольных шаров на экспорт изготовлено продукции на сумму порядка 42 миллионов долларов. С вводом же нового оборудования эта цифра уже в 2004 году значительно увеличится.

Андрей КИМ, наш корр.

Великий поэт о государственности

(Окончание.
Начало на 1-й стр.)

Навои изобилует тех, кто “за сан... жалование получает”, хотя “разум его не склонен к благочестию” и “нет у него вкуса к богослужению”. Стремясь к наживе, такой человек готов продать “свою веру за деньги”. По словам Навои, недостойным наместникам, шейхулисламам и казиям ложь видится истиной, за вознаграждение они освобождают злоумышленников от наказания. Среди них есть и такие, замечает поэт-мыслитель, кто дома цветущих городов обрабатывает в развалины, своды мечетей разрушает, чтобы добыть кирпич “для возведения винных погребов”.

Идеальных правителей Навои противопоставляет “невежественным развратным падишахам”, проливающим людскую кровь. Они окружают себя недостойными “лжецами нечестивыми” и взяточниками. Выражая свой гнев против подобных лиц, Навои считает, что их надо “гнать со двора падишаха мечом”.

Подытоживая свое мнение, поэт отмечает, в государстве, где открыта дорога недозволенному, закон не соблюдается. Поэт осуждает губительные междоусобные войны, жестокие битвы за престол Амира Темура, военные походы, сопровождавшиеся разорением населения. Алишер Навои поощряет развитие земледелия. Благодаря дехаман, замечает он, “благоустроен мир, благодаря им люди могут устраивать пир”, народ обеспечивается хлебом, за счет их доходов пополняется драгоценными камнями сокровищница государя.

Деятельность ремесленников, с утра до вечера занятых в трудах, также нашла широкое отражение в произведениях Навои. Изготовлением разнообразной продукции, рассчитанной для удовлетворения потребностей не только местных жителей, но частично и отдаленных городов, была занята значительная часть населения таких культурных центров, как Бухара, Самарканд, Герат. При этом не являлись исключением и женщины. Поэт с любовью говорит о мастерицах-вышивальщицах, о девушках, трепещущих хлопком, о старухе, под напев прядильного станка читающей стих из Корана.

В нашем обществе зримо набирает силу прослойка предпринимателей. В этой связи определенный интерес не только для современных историков, но

и для широкого круга людей представляет информация Навои о купечестве. Поэт видит положительное в деятельности купцов, многие из них привозили в страну информацию об экономике, быте и традициях других народов, их обычаях и верованиях. В большинстве случаев они знали язык народов тех стран, которые посещали. Подобная деятельность способствовала взаимопроникновению культур, появлению технических новшеств, сближению народов, развитию взаимосвязей между жителями разных регионов, в которые купцы доставляли не только разнообразные изделия, но и рукописные сочинения, в том числе и произведения поэтов.

Алишер Навои волновало состояние науки и образования. “...Все эти ученые и несравненные люди, которые были в то время среди разных сословий, — писал младший современник Навои Мирзо Мухаммад Хайдар, — в большинстве своем появились благодаря его стараниям”. Навои заботился о том, чтобы качественно проводилось обучение детей и юношей. Он توصیه труд учителя: “Воспитание даже одного ребенка мучного мужа измучит; совершает подвиг учитель, который сразу множество детей воспитывает и учит”. Школьное образование, по мнению мыслителя, было для ребенка обязательным. “Если для детей закрыется дорога в школу, то и взрослые сбоятся с пути”, — считал поэт.

Можно привести много других конкретных данных, характеризующих деятельность Навои, направленную на политическую устойчивость в государстве, установление порядка в стране, развитие экономики и культуры, укрепление государственности. Однако даже немногочисленные конкретные данные, приведенные выше, свидетельствуют о том, что произведения гениального Навои богаты историческими материалами, ценными пожеланиями и заключениями, которыми поэт хотел поделиться с читателями, передать свой огромный деловой и жизненный опыт младшему поколению своих современников. “Пускай тому поможет опыт мой, кто пожелает мир познать людской”, — пишет Алишер Навои. Эти слова чрезвычайно актуальны и в наши дни, когда узбекистанцы вкладывают все свои силы для обеспечения расцвета молодой независимой республики.

Розия МУКМИНОВА.

В условиях рынка

А наше — вкуснее...

Еще не так давно многие из нас, заходя в магазины и видя на витринах и прилавках в основном импортную продукцию из переработанных фруктов и овощей, невольно задавались вопросом: “Неужели это нельзя выпустить у себя в Узбекистане, который всегда славился отменной продукцией огородов, садов, виноградарников?”

Конечно, покупатели не вдавались в те проблемы, которые стояли перед переработчиками. А проблем этих было немало. Сказывалось и то, что в пик созревания плодов и овощей из сезонных мощностей перерабатывающих предприятий, хотя работа там в сезон организовывалась круглосуточно, и то, что имевшиеся оборудование не всегда обеспечивало выпуск качественной продукции, и то, что зачастую не хватало хорошей тары, упаковки... Во многом из-за этого из Узбекистана во все уголки бывшего Союза вывозились в основном свежие фрукты, овощи, виноград, небольшая часть которых портилась в долгом пути. Даже не будучи экономистом, можно было понять, что вы-

годнее перерабатывать плодовоовощную продукцию на месте. Во-первых, это помогло бы избежать потерь выращенного нелегким трудом дехан урожая, а во-вторых, принесло бы дополнительные доходы в республиканский бюджет, ведь стоимость переработанной продукции была выше. Но в условиях действительности тогда экономической системы вести дела по-другому было нельзя. Вот и везли из Узбекистана в основном свежие фрукты и овощи, а в Узбекистан завозили консервированную плодовоовощную продукцию из Венгрии, Болгарии, Украины, Молдавии...

В ходе экономических преобразований в независимом Узбекистане ситуация изменилась. Сегодня в респуб-

лике действуют десятки предприятий, где перерабатывают фрукты и овощи и выпускают продукцию, которая ни в чем не уступает, а в чем-то, например, в экологической чистоте, и превосходит то, что завозится из-за рубежа. Конечно, переработчикам пришлось немало потрудиться, чтобы модернизировать производство, приобрести и установить современное оборудование, улучшить товарный вид своей продукции. Но без этого трудно было рассчитывать на успешную работу в условиях рынка. Нельзя не отметить и то, что в этом направлении в нашей стране появилось немало и совместных предприятий. Одно из них — узбекско-американо-итальянское —

действует в городе Куваеа Ферганской области. Ежегодно здесь с помощью современного оборудования перерабатывают до 15 тысяч тонн свежих фруктов и овощей. Расфасованные в удобные и украшенные яркими этикетками емкости соки, варенье, джемы быстро завоевали популярность не только у узбекистанцев: 30 процентов готовой продукции СП экспортирует в Россию.

Подобный пример не единичен. Нельзя не заметить, как продукция, произведенная в Узбекистане, все больше и больше вытесняет с витрин и прилавков магазинов импортные продукты питания. И все чаще и чаще покупатели делают выбор в пользу именно

работник совместного предприятия Алишер Турдиматов.

этой продукции, считая ее вкуснее, лучше, экологически чище заморских деликатесов.

Сабир АЛИЕВ.
Фото Тохиржона ХАМРОКУЛОВА.



Работник совместного предприятия Алишер Турдиматов.

этой продукции, считая ее вкуснее, лучше, экологически чище заморских деликатесов.

Указ и его исполнение На точке замерзания

В Указе Президента страны от 27 октября 2003 года “О Концепции развития фермерских хозяйств на 2004 — 2006 годы” и принятом затем соответствующем постановлении Кабинета Министров позитивность преобразования ставится во главу угла. Она предусматривает многоукладность, экономические, правовые условия и гарантии для эффективного использования земельных ресурсов. И здесь приоритет отдается фермерам.

Казалось бы, все ясно, все это хорошо понимают, не говоря уже о представителях местной власти, которые в первую очередь призваны претворять в жизнь решения правительства. Совсем недавно, знакомясь с жизнью и производственной деятельностью одного из фермерских хозяйств Нарпайского района Самаркандской области, я наткнулся на обратную сторону “медали”. Олим Хужамов еще в 1993 году приватизировал животноводческую ферму колхоза “Галаба” и создал свое фермерское хозяйство, в состав которого было выделено около 300 голов крупного рогатого скота и 186 гектаров полей и земель. В первые годы ведения самостоятельного хозяйствования он ежегодно обеспечивал датсдак района и молочной завод более чем 70 тоннами молока и 25 — 30 тоннами мяса, которое поступало на мясокомбинаты для производства колбас и других мясных изделий или просто говяжьего мяса на стол горожан.

Но благодаря “неуспешной бдительности” местных властей в лице районного хокимията и руководителей колхоза — ныне ширкатного хозяйства “Галаба” Нарпайского района — из года в год прямо на глазах “тапли” земельные угодья фермера.

В результате в момент нашей встречи с ним его земельный клин сократился почти в шесть раз и в настоящее время составляет всего 37 гектаров, катастрофически сократилось поголовье крупного рогатого ско-

та. Как естественный результат любого экономического анализа — факт налицо: в 2003 году хозяйство Олима Хужамова ни одного килограмма молока и мяса не отравило ни на мясозавод, ни на мясокомбинат.

Последние годы фермеры выращивают хлопок и зерно, не имея ни одного гектара для кормоприводства, содержат около ста голов непродуктивных животных. Тем не менее они обеспечивают своих 18 односельчан, работающих на их полях, зерном и мясо-молочной продукцией. Кроме того, справились свадьба даум своим молодым сотрудникам, подарив каждой молодой семье по дойной корове. Возникает естественный вопрос: могли бы они, вернее фермерское хозяйство, сделать больше? Ответ прост: каждый должен заниматься своим делом!

Нет спору, весьма необходимо выращивать хлопок и зерно, но, наверное, не в ущерб животноводству. В этом же хозяйстве “Галаба”, не говоря уже о Нарпайском районе или в целом по области, десятки, сотни фермерских и ширкатных хозяйств выращивают зерно и хлопок. А вот специализированные животноводческие хозяйства можно сосчитать по пальцам. Ни для кого не секрет, что и животноводческая продукция так же важна и так же необходима, как зерно и хлопок.

Если бы это был единственный, нетипичный случай, может, об этом говорить бы и не стоило. Но вся беда в том, что это не только типичный, может быть, даже очень типичный образец хозяйствования. Мало того, три года назад в нашей газете была статья о том, как в ширкате имени М. Улугбека, которое возглавлял Латип Инатов, также говорилось о том, что руководство ширката и районного хокимията не уделяло должного внимания нуждам фермерских хозяйств. Однако дело с мертвой точки не сдвинулось до сих пор.

Рустам БАБАМУРАТОВ.



Прежде путешествия теряли для многих туристов свою привлекательность из-за проблем и рисков, связанных с транспортной драконовской или в результате значительных расходов на оформление банковских гарантийных или кредитных писем. В 1981 году компания American Express выпустила дорожные чеки. Этот платежный инструмент позволил его владельцам путешествовать с уверенностью, что они всегда смогут его обменять в банке на наличные купюры, а также что он будет возмещен в случае утраты или кражи. Основными преимуществами чеков являются их защищенность и простота обмена за рубежом.

Путешествие в удовольствие

История создания дорожных чеков

С тех пор как люди начали путешествовать, они сталкивались с необходимостью создания простого и эффективного способа расчетов за товары и услуги. У примитивного обмена были достаточно явные ограничения и недостатки. Широкое использование при взаиморасчетах драгоценных металлов — золота и серебра — не удовлетворяло современным условиям и, кроме того, было достаточно опасным. Большим шагом вперед по сравнению с другими средствами платежа, предлагаемыми для использования за границей, стали долговые обязательства и банковские аккредитивы — имея их, путешественникам не обязательно было перевозить большие суммы денег.

Компания American Express совершила настоящий переворот в сфере средств безналичного платежа, выпустив первый дорожный чек.

В 1882 г. Марсель Берри (Marcellus Berry) по заданию компании American Express разработал новый бланк денежного перевода, обладающий более высокой по сравнению с бланками почтовой службы степенью защиты — на бланках American Express был напечатан номинал денежного перевода, который невозможно было изменить вручную. Новый платежный инструмент — Express Money Order, гарантированный к оплате компаниями, стал популярным не только в Соединенных Штатах, но и в Европе. Используя его, эмигранты из Европы получили возможность перевода заработанных средств на родину. В начале 90-х годов руководство компании American Express поручило Марселю Берри создать платежный инструмент, эквивалентный наличным долларам, легко конвертируемый в различные валюты и гарантирующий возмещение средств при его утере или краже. В целях обеспечения приема чеков были достигнуты соглашения с финансовыми институтами — банками Credit Lyonnais, The National Provincial Bank in England, The Banking House of Glyn Mills, The Tourist Enterprise of Hickie Bowan, круп-

нейшими отелями и туристическими агентствами, в том числе и с компанией Thomas Cook. Первым человеком, 5 августа 1891 г. получившим наличные по дорожному чеку, был президент компании American Express Вильям Фарго.

Дорожный чек как средство платежа

Идея чека, основанная на сравнении двух подписей, оказалась не только простой, но и поистине революционной. Первая подпись, проставляемая в момент продажи чека, идентифицирует его владельца и свидетельствует, что указанная на чеке сумма денег принадлежит данному человеку. Вторая подпись ставится на чеке при получении наличных и в случае совпадения с первой служит свидетельством того, что покупатель чека и его настоящий владелец — одно и то же лицо. Это совпадение и является основанием для выплаты акцептантом наличных по чеку. Эмитент, со своей стороны, гарантирует возмещение акцептанту номинальной стоимости чека при условии совпадения двух подписей.

Дорожные чеки имеют три основных достоинства:

- удобство;
- безопасность;
- выгода.

Дорожные чеки позволяют владельцу рассчитывать за товары и услуги, получать наличные деньги в любой точке земли. Чеками пользуются около 80 процентов всех путешественников. Их можно менять на наличные деньги в туристических агентствах, представительствах компаний-эмитентов, банках, бюро по обмену иностранной валюты, не взимающих комиссионных. Если сумма покупки будет меньше стоимости чека, сдачу выдают наличными. Кроме того, срок действия дорожных чеков не ограничен.

При покупке и обратном обмене чека на наличные взимаются комиссионные. Но эти траты гораздо меньше, чем при снятии наличных с карточек через банкматери. Покупатель чека может также избежать потерь при обмене на местную валюту,

приобретая чеки в валюте страны путешествия. Удобно покупать дорожные чеки, эмитированные в евро, при поездке по странам, входящим в Европейский Союз, поскольку евро имеет фиксированный обменный курс.

Дорожные чеки декларируются на таможне. В банке оформляется разрешение на вывоз.

Но в Республике Узбекистан на них не распространяется ограничение на вывоз наличной валюты размером свыше 10.000 долларов.

Так выглядит дорожный чек компании American Express, эмитированный в евро, который начал выпускаться с 1 января 1999 года.

Перспективы рынка дорожных чеков в Республике Узбекистан

В целом рынок дорожных чеков в Республике Узбекистан можно оценить как достаточно интересный и перспективный. Этот рынок динамично развивается, и до-

рожные чеки не достигли здесь пока пика своей популярности. Перед этим все еще новым для местного потребителя финансовым инструментом безалкогольного платежа открыты широкие возможности. Это обуславливается огромным географическим пространством Республики Узбекистан и СНГ в целом, а также населением, которое составляет 25 млн. и 285 млн. соответственно. Постоянно увеличиваются как внешние, так и внутренние туристические потоки. При этом процент пользователей пластиковых карточек относительно невысок. Стоит отметить, что граждане СНГ сегодня относятся к одной из самых путешествующих наций в мире. Кроме того, на руках у них сосредоточено от 15 до 25 млрд. наличных долларов (по разным источникам). А пока существуют наличные, будет существовать и реальная необходимость в их транспортировке и хранении.

Совершенствование банковской системы, стремление банков к расширению спектра финансовых услуг, их возрастающее доверие к дорожным чекам как средствам платежа также способствуют развитию бизнеса ДЧ.

В будущем не исключена возможность замены “бумажных” технологий на платежные карточки. Но это займет немало времени. Кроме того, ДЧ и пластиковые карточки не конфликтуют друг с другом. Все основные эмитенты ДЧ склонны рассматривать пластиковые карточки и ДЧ не как взаимозаменяющие, а как взаимодополняющие друг друга средства платежа. Предложение продукта на рынке будет существовать, пока существует спрос. Таковы сегодня реалии узбекского чекового рынка.

За справками и информацией по приобретению дорожных чеков American Express обращайтесь в ЧОАКБ “Алп Жамол Банк”.

Адрес: 700047, ул. Мустафо Камола Ататурка (ориентир — напротив ресторана “Зарафшан”).
Телефоны: 132-16-00, 132-16-02, 132-10-57. Факс 132-10-59.
Электронная почта: dkhaydarov@alpjamolbank.com
Адрес в Интернете: www.alpjamolbank.com

Вернулся я из командировки, что называется, под впечатлением. После той публикации в газете хотелось поделиться личным мнением об увиденном, услышанном, о разговорах с людьми не только на официальных встречах. Надо бы сразу засесть за письменный стол один на один с чистыми листами бумаги, да за редакционной текучкой, напряженной этот момент все как-то откладывает. Но до сих пор увиденное "там" не стерлось в памяти, а, наоборот, стало четче, ярче, контрастнее. Может быть, нижеследующий текст будет небезынтересен и читателю.

Я — коренной ташкентец, но жизнь распорядилась так, что побывал в Карпатах, Прикарпатье и Одессе, Москве, Беларуси, Прибалтике, на Урале и Волге, в Сибири и Казахстане, во всех республиках Центральноазиатского региона. В разном возрасте узнавание новых мест, новых людей неординарно. С годами смотришь на все объективнее, не через розовые или черные очки, без телячьих восторгов и умилений, без налета свойственного молодости, да и зрелости снобизма. Как видите, в такой "загранке" я впервые, так сказать, "перво-разрядник", и чувства, испытанные там, естественно, не могли быть однозначными.

Но вначале — краткие сведения о стране.

Бельгия — королевство, расположенное в Западной Европе и граничащее с Нидерландами, Германией, Великим герцогством Люксембургским и Францией. Еще одной границей служит Северное море. При общей территории 30,507 квадратных километров Бельгия очень разнообразна по своему рельефу. На севере простираются фламандские равнины и прибрежная полоса, покрытая дюнами, а также Кампинское плоскогорье с его обширными вересковыми зарослями и хвойными лесами. К югу от рек Самбр и Маас находится Арденнская возвышенность, где самая высокая точка страны — 694 метра над уровнем моря. В этом государстве плотная сеть железных и автодорог, на самом высоком уровне речное и морское судоходство. Антверпен — второй по важности в Европе и третий в мире порт. В Бельгии родились, творили и похоронены великие художники рубежа XVI—XVII веков Питер Пауль Рубенс, Ван Дейк, Давид Тенне, П. Брейгель.

Бельгия — конституционная монархия. У маленькой страны большая история. В начале нашей эры эта территория была завоевана римским императором Гаем Юлием Цезарем. В средние века король Хлодвиг сделал ее своей резиденцией. Скандинавы не раз опустошали эти места. Потом здесь владычествовали французы, испанцы, была и эпоха Габсбургов. Независимость Бельгии провозглашена 21 июля 1831 года, когда ее первый король Леопольд Сакс-Кобургский принял присягу. В 1993 году престол унаследовал Альберт II.

Своекоразвитая во всех отношениях страна имеет большой вес в мире в экономической, научной, политической сферах. Достаточно сказать уже хотя бы то, что здесь расположены ЕЭС, Евросоюз, политическая штаб-квартира и штаб Верховного главного командования объединенными вооруженными силами НАТО в Европе (SHAPE).

Когда авиалайнер "Люфтганз" рейсом из Франкфурта-на-Майне пошел на снижение, взяв курс на брюссельскую взлетно-посадочную полосу, в иллюминатор стали видны леса, луга,

озера и здания, казавшиеся с высоты игрушечными. Путь от современного аэропорта, воздушные линии которого связывают его со всеми континентами, до гостиницы "Radisson", где находилась наша делегация, проходил вначале по широким автомагистралям с многорядным движением машин. Современные многоэтажные здания, построенные казались бы, сплошь из стекла, огромные рекламные. Что да, то да — впечатляюще, но в кино и по телевидению доводилось видеть и выше, повнушительнее, погабаритнее. (Не в обиду принимавшей нас стране будь сказано, то бишь написано). Затем автобус следовал мимо площадей со скульптурными фонтанами, парков, скверов и сквериков, улицы стали поуже. Брюссель в глаза: возле зданий — обилие легковых машин, стоящих друг возле друга почти вплотную.

ван в 580 году святым Жери — архиепископом Камбийским. Согласно легенде, он, рискуя своей жизнью, пересек Суаныйский лес и построил скромную часовню на маленьком острове реки Сенне. Спустя век тут вырос посад, называвшийся Бруссель. Но активно развиваться город стал лишь в XI веке, в конце которого тут построен первый земляной вал. В XIII веке город вышел за его пределы, что вызвало необходимость возведения нового вала.

Брюссель процветал во времена герцогов Бургундских, и Филипп Добрый основал здесь свою резиденцию. При правлении Филиппа II правительство Нидерландов окончательно переведено в Брюссель. В 1695 году во времена войн Людовика XIV герцог обстрелял маршалом де Вильвру — пылали Центральная площадь, городская ратуша и четыре тысячи домов. Револю-

можно так сказать, свое лицо — у этого вроде бы задумчивое, у того — солидное, уважаемое, а его сосед, кажется, вот-вот готов улыбнуться... Очень оживленно, речь французская, немецкая, английская. Тут рестораны, кафе, бары. Их владельцы зазывают отужинать. Один из них сказал:

— Шолом!
Я спросил:
— Узбекча гапирасизми?
Ответом было:
— Спасибо!

И далее что-то на иврите. Видно, не полиглот, как и я, грешный. Улица вывела к Центральной площади — с сердцу Старинного города. Мощный черным камнем прямоугольник длиной 110 и шириной 68 метров. На одной стороне городская ратуша — одно из самых красивых строений готической архи-

На одной из выходящих на площадь улочек мужчина на коленях с опущенной головой, на груди табличка: "Прошу не для себя — для своего четвероногого друга". Рядом на гледе большой уложенный, даже холмный черный пес с длинными, обвисшими ушами по-человечьи обреченно, но понимающе и в то же время с оставшейся еще надеждой смотрит на прохожих. В сотне шагов от них — старик с такой же табличкой и с двумя братьями нашими меньшими, точь-в-точь похожими на первого.

За углом — человек более чем преклонного возраста играет негромкую, протяжную мелодию на каком-то национальном инструменте, напоминающем гусли, но размером поменьше.

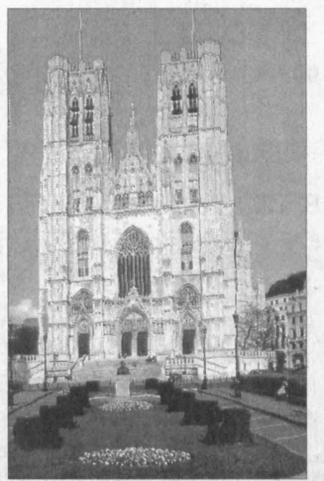
Магазины, где есть все, что душе угодно, им не по карману, хотя даже самые дорогие из них не бывают полупустыми, а в супермаркетах так просто многолюдно.

Когда стемнеет, оригинально освещенные снаружи здания Центральной площади представляют собой (без преувеличения) волшебное зрелище. В тишине, хотя здесь тысяча людей, торжественно, трагично, возвышенно звучит орган, исполняющий музыку Баха и Бетховена. Лучи прожекторов то ярче, то поскромнее высвечивают созданные руками талантливых предков архитектурные шедевры. Туристы и местные жители стоят очарованные, завороженные. Мне в этот момент по аналогии словно наяву вспомнились самаркандский Регистан, неповторимая архитектура его многовековых мавзолеев и минаретов, подсветка, восточная музыка и одухотворенные лица людей, соперничающих саму Историю. Казалось, Восток и Запад переключались друг с другом.

Мы с земляками знали, что Маннекен-Пис (Писающий мальчик) — легендарный брюссельский персонаж, известность его вышла далеко за пределы Бельгии. По легенде, один из богатых горожан во время народных гуляний потерял в толпе своего единственного сына. Пять дней спустя нашел его на углу улицы Этов (Банная) в момент, когда малыш занимался тем, чем занимается и сейчас. По другой версии, маленький мальчик спас город, потушив таким способом зажатый врагами фитиль. Ему отлита бронзовая статуя в 1619 году. С конца XVII века

вельможи оспаривали честь поднести мальчонке самые красивые одежды. Сейчас в гардеробе статуи-голыша более 600 костюмов из разных стран мира, они хранятся в Коммунальном музее Брюсселя.

Помогла найти Банную улицу развеселая, шумная компания молодых людей. Полтора десятка юношей и девушек, по виду хиппи, распевая песни, пили пиво прямо из горлышек, мазали прически какой-то пастой из тобиюков, запанибратски хлопывали товарищей и подруг по плечам, обнимались. Подведя нас к искомому дому, они уселись прямо на тротуаре, один из молодых людей зачем-то укатил мегаваттную бронзовую фигуру Маннекен-Пис невесты откуда взвешивался белым полотенцем, и все гранулы замесляющую, непривычную для нашего слуха песню. Очень были довольны, когда их стали фотографировать. Оказывается, так местная молодежь отмечает посвящение в студенты.



Встретил я в Брюсселе и землячку — Аслию Абдуллаевну Аликберову. Ей слово:

— Я родом из Ургенча. После окончания вуза и работы по специальности преподавала на кафедре искусствоведения в Ташкентском институте искусств, ставшем сейчас Академией художеств Узбекистана. Четыре года назад вышла замуж за бизнесмена, переехала сюда. Очень скучаю по студентам Ташкента, у которых раньше вела курс восточных танцев. Их "язык" — выражение культуры народа, его души. Поэтому собрала группу из 25 детей, им от шести до шестнадцати лет, учу их родным для меня и таким близким, пональшим им теперь узбекским танцам. Мальчики и девочки занимаются с удовольствием, я бы даже сказала, с упоением. Коллектив называется "Дружба", а по-нидерландски — "Фриндхаб". Общение, узнавание сближает наши культуры, наши народы, а молодые принадлежат будущему.

Удалось побывать и на Ватерлоу, что находится на середине пути между Брюсселем и Монсом. 18 июня 1815 года тут произошло сражение, вошедшее в историю как битва народов. Гремели пушки, рвались ядра, шли в штыковую стенка на стенку 141 тысяча французских солдат и солдат союзников из английской, голландско-бельгийской и прусской армий. Сражение длилось сутки, на поле боя пали 49 тысяч воинов. Такой ценой почти два века назад обогрелось человечество. Сейчас здесь холм конической формы высотой в сорок с половиной метров. Огромное количество земли, необходимое для мемориала, носили женщины из города Льеж в корзинах на своих спинах. На вершине рукотворного холма на пьедестале отлитый из чугуна лев внушительных размеров, держащий лапу на ядре. Символизирующая мощь и силу победителей, он как бы предупреждает потенциального агрессора об уготованной ему бесславной участи.

Вот такие впечатления о пребывании в Бельгии. Там хорошо, но дома, на Родине все-таки лучше.

Валерий ПЕТРОВСКИЙ.
Ташкент—Бельгия—Ташкент.



ИЗ БЛОКНОТА ЖУРНАЛИСТА БЕЛЬГИЯ ДАЛЕКАЯ И БЛИЗКАЯ

Осенью прошлого года в составе делегации нашей страны я побывал в Бельгии. 30 октября "Народное слово" опубликовало материал "Махалля в штаб-квартире НАТО", в котором рассказывалось о презентации на тему "История, культура и искусство Узбекистана". На ней с интересным, содержательным докладом выступил председатель Академии художств Узбекистана профессор Турсунали Кузиев, ответивший на многочисленные вопросы зарубежных специалистов. Сотрудникам политической штаб-квартиры Организации Североатлантического договора очень понравились выставка лучших отечественных фотомастеров "Узбекская махалля: люди, традиции и обычаи", песни и танцы в исполнении артистов ансамбля "Бахор".

"Впервые у нас такая выставка, — сказал тогда представитель отдела информации и прессы НАТО господин А. Суареш из Португалии, — где не армейские сюжеты, не военные люди, а те, чью мирную жизнь они защищают. Выставка прекрасно гармонирует с программой НАТО "Партнерство ради мира". Затем в последующие дни ответственные работники рассказали о политических, военных и научных аспектах деятельности альянса, его взаимодействии с государствами Центральноазиатского региона, сотрудничестве в области оборонных реформ, претворении в жизнь программы "Партнерство ради мира". Делегацию из Узбекистана пригласили и в конференц-центр штаба Верховного главного командования объединенными вооруженными силами НАТО в Европе (SHAPE) в городе Монс. Интеллигентные, высокообразованные люди в погонах с большими звездами досконально информировали гостей о модернизации структуры командования войсками НАТО, подчеркивали, что предотвращать военные конфликты, предупреждать кризисы — общая стратегия трансформации альянса, его главный приоритет в реагировании на угрозы XXI века. Свидетельство тому — концепция защиты от терроризма, проводимая Организацией Североатлантического договора, взаимодействие стран — членов НАТО и государств-партнеров, выполняющих программу "Партнерство ради мира".

1831 года сделала Бельгию независимой. С тех пор наша столица перестраивалась и быстро росла. Естественно, что в связи с ее древней историей, кроме вышеназванных архитектурных стилей, здесь есть здания в стиле барокко, брабантского, неоклассического и самого современного.

Что сказать об отеле "Radisson", где мы прожили пять дней, точнее — переночевали столько ночей? Все условия, обслуживание на самом высоком уровне. Но лучшие гостиницы Ташкента, Самарканда, Бухары, пожалуй, ничем ему не уступят. Вот разве только тем, что у них нет 48 программ, транслируемых по телевидению. Сорок программ можно смотреть в свое удовольствие бесплатно, а вот за остальные восемь при выезде из отеля вынуждены положить наличные евро. Эту малоприятную процедуру проделать не пришлось, так как для голубого экрана времени почти не оставалось. Урывками удалось посмотреть моменты футбольных матчей, спортивных программ, боевиков-страшилок, рекламу... Ахать от восторга поводов не представилось.

В свободное время познакомились со Старинным (не со старым, как у нас говорят) городом. Старинный — его официальное название. К Центральной площади ведут узкие пешеходные улочки квартала Святого острова, буквально зажатые с обеих сторон абсолютно не похожими друг на друга зданиями. У каждого из них, если

тектурой Бельгии, возведенная в 1402—1449 годах. Наверху ее 90-метровой дозорной башни, шедевр эlegantности и легкости, — пятиметровый флюгер, изображающий святого Михаила, поражающего дракона. На другой стороне площади так называемый "Дом короля", датируемый XIII веком. Следует оговориться сразу, что в нем никогда не жил ни один король. Вначале это был склад для продукции пекарей, затем здание неоднократно перестраивалось и перестраивалось, временно даже служило тюрьмой, конторой по сбору налогов, потом его облюбовали иностранные губернаторы. Сейчас тут Коммунальный музей Брюсселя. С других сторон площади — здания, в которых находились гильдии стрелков из лука, продавцов галантереи, лодочников, краснодеревщиков и бочаров, пекарей.

Днем тут цветочный рынок с его многоцветьем, благоухоанием и выставка... коров. Нет, не настоящих, а из папье-маше. Все провинции, округа и даже некоторые коммуны страны присылают сюда буненок такими, какими видит их фантазия этих милых животных. Одна изображает самолет с атрибутикой "Люфтганз", другая — деревенскую девушку-простушку, третья, которую вы видите на снимке, — ни дать, ни взять элегантная мадам, отправляющаяся в сливки высшего общества на бал, где под музыку будут танцевать и петь хором и соло такое задумчивое, проникновенное "Му-у"...

Помогла найти Банную улицу развеселая, шумная компания молодых людей. Полтора десятка юношей и девушек, по виду хиппи, распевая песни, пили пиво прямо из горлышек, мазали прически какой-то пастой из тобиюков, запанибратски хлопывали товарищей и подруг по плечам, обнимались. Подведя нас к искомому дому, они уселись прямо на тротуаре, один из молодых людей зачем-то укатил мегаваттную бронзовую фигуру Маннекен-Пис невесты откуда взвешивался белым полотенцем, и все гранулы замесляющую, непривычную для нашего слуха песню. Очень были довольны, когда их стали фотографировать. Оказывается, так местная молодежь отмечает посвящение в студенты.

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЙ КОНЦЕРТ

Год доброты

На протяжении 75 лет девизом и программой действия для Общества Красного Полумесяца Узбекистана являются принципы доброты и милосердия. Во имя гуманности, объединяющей два этих понятия, многочисленные волонтеры этого благотворительного общества на безвозмездной основе взяли себе за правило посещать дома милосердия, инвалидов, различные учебные заведения и предприятия, где квалифицированное рассказывают о вреде курения, о борьбе со СПИДом и наркоманией, оказывают медико-социальную помощь нуждающимся. И надо сказать, что как сотрудники ОКПУ, так и их помощники — волонтеры, уже давно привыкли практически всю свою деятельность проводить чисто на благотворительной почве и именно там, где в ней больше всего нуждаются.

и милосердия

Мероприятие, о котором я хочу рассказать, несколько выбивается из привычного русла. Дело в том, что на этот раз именно сотрудники и волонтеры Красного Полумесяца принимали у себя гостей. Их посетил коллектив Республиканской музыкальной школы имени Глиэра. Впрочем это была не просто творческая встреча, а самый настоящий двухчасовой концерт, который

воспитанники знаменитой школы в свою очередь также безвозмездно устроили для сотрудников и волонтеров ОКПУ. Сотрудники общества, привыкшие сами оказывать всем помощь, не удержались и на этот раз. Они постарались пригласить на концерт своих подопечных — инвалидов, пенсионеров и воспитанников домов милосердия. Для молодых исполнителей — учащихся школы были организованы замечательные подарки. Кроме того, для

всех присутствующих на концерте устроено праздничное чаепитие, на котором состоялось торжественное выступление некоторых учащихся школы в ряды волонтеров ОКПУ. Многого уже добились эти ребята на музыкальном поприще. Самый маленький из участников выступления — ученик 4-го класса и самый взрослый — учащийся 2-го курса специального академического лицея готовится для поступления в Ташкентскую консерваторию. Другие молодые таланты (а их 12 человек) под

руководством Салавата Мазаитова создали джазовый ансамбль, совсем недавно начавший свой творческий путь. Встреча дала возможность продемонстрировать, чего уже удалось добиться.

В согретом от дружеских симпатий зале прозвучали произведения Вивальди, Моцарта, Анисимова, Гайдана, Римского-Корсакова, Пяттерсона, Карлтона, Раймонда Паулса и других не менее известных композиторов. Непростые музыкальные произведения исполняли с эмоциональностью и очень от-

ветственно, ведь в зале были люди, которые могли впервые насладиться творениями великих музыкантов.

Для начинающего джаз-ансамбля, — по словам ведущего концерта заслуженного артиста Узбекистана Олега Дынка, — подобные концерты — отличная практика выступлений перед широкой аудиторией. Мы все надеемся, что это не последний подобный творческий благотворительный вечер и наша дружба на этом, конечно же, не заканчивается.

Татьяна АЗИМОВА.

Руководящие работники — в «Молодежном центре»

В недавно открывшемся «Молодежном центре» начался недельный учебный семинар руководителей ширкатных и фермерских хозяйств, учреждений и организаций, имеющих отношение к сельскому хозяйству. Руководитель сегодняшнего дня должен знать все о научных исследованиях, осуществляемых в сфере сельского хозяйства, иметь представ-

ление о последних новшествах, уметь рационально использовать их. Поэтому на очередную учебу были приглашены ученые, которые достигли определенных результатов в ходе научных изысканий в сфере сельского хозяйства.

В открытии семинара участвовал хоким Самаркандской области Р.Холмурадов.

Акбар КАРШИЕВ, корр. УзА.

«Лисонут-тайр» — на английском языке

В Издательстве литературы и искусства имени Гафура Гуляма накануне 663-летия со дня рождения Алишера Навои на английском языке выпущен дастан «Лисонут-тайр» («Язык птиц»). На английский язык произведение перевели декан факультета переводов Узбек-

ского государственного университета мировых языков, кандидат филологических наук Насыр Камбаров и канадский ученый, представитель американской благотворительной организации «CAFE» в нашей стране Гару Дик.

Рустам ДЖАБАР, корр. УзА.



Ташкентское областное управление по организации подрядных торгов (тендеров) реорганизуется в Консалтинговый центр по организации конкурсных торгов и ценнообразованию в капитальном строительстве по г. Ташкенту и Ташкентской области.

9 февраля — день рождения Алишера Навои
Доброта и милосердие в творчестве поэта

В Республиканском центре образования прошел научно-практический семинар на тему «Трактование идей доброты и милосердия в творчестве Алишера Навои».



Как было отмечено на семинаре, за годы независимости возродились многовековые ценности, национальные традиции. К их числу относятся ежегодно проводимые Навоийские чтения, приуроченные ко дню рождения великого предка. Узбекский народ на протяжении веков трепетно почитает имя великого поэта. Особенно достойно почитает изучение его богатого духовного наследия.

Наследие Алишера Навои огромно и бесценно. На протяжении многих лет в учебных заведениях республики стало доброй традицией проведение Навоийских чтений, во время которых проходят конференции, семинары, заседания «круглых столов», поэтические вечера, посвященные творчеству мыслителя. Прекрасные произведения поэта вот уже многие века призывают людей к доброте, гуманизму и милосердию.

Назокат УСМАНОВА, корр. УзА.

Наш досуг

Как известно, к хорошему привыкают быстро. Наверное, теперь навоийцы уже и не представляют большие городские праздники без духового оркестра. Организаторы этого коллектива частенько делают и другие подарки своим горожанам. Тогда, как в далеком детстве, в городском парке долго не смолкает дорогая сердцу музыка, собирая сюда по выходным дням и старых, и молодых.

Играет духовой оркестр

Честно говоря, мало кто верил, что такое станет возможным, ведь идея создания духового оркестра пришла в голову руководству Навоийского городского общества инвалидов. А уж какие возможности у него — все хорошо знают. Но, слава Богу, богата наша земля на широких и щедрых людей. Они не дали благородной идее остаться нереализованной. Благодаря директору ГМЗ-1 Александру Дубраве и председателю проф-

кома треста «Югпромонтаж» Любови Куринной коллектив смог приобрести музыкальные инструменты, ноты и другую необходимую атрибутику. Решен достаточно «большой» вопрос с помещением. Репетируют оркестранты в здании городской музыкальной школы. Этому во многом посоеди-

ствовали заведующий отделом культуры г.Навои и лично хоким города. Поездки оркестрантам и с руководителем. Бывший воин-интернационалист Иноят Мурадов — прекрасный музыкант и аранжировщик — сумел объединить вокруг себя талантливых людей, создать из них настоящий творчес-

кий коллектив. Благодаря своей увлеченности у людей с ограниченными возможностями теперь появился настоящий жизненный стимул, смысл бытия. За это они благодарны спонсорам и слушателям, которым дарят свое искусство.

Людмила ГОРБУНОВА.

Пока мамы на работе

Ребята постарше приходят сюда сами, дошколят и учеников младших классов приводят взрослые. Действующий в Фергане центр детского творчества — заведение популярное и среди юных, и среди совсем маленьких.



Здесь занимаются в кружках по интересам около 2000 детей, пока их мамы и папы на работе. А интересы, как известно, у ребят самые разносторонние: одни мечтают стать авиастроителями, другие — судостроителями, третьих влечет искусство классического, бального, спортивного танца. Для всех здесь найдется занятие по душе.

Нашего прихода на занятия кружка юные судостроители даже не заметили, с увлечением разглядывали детали будущего теплохода. Занятия в кружке ведет опытный педагог Вячеслав Иванов. Ребята любовно называют его Слава-ака. Занятия в кружках по интересам помогают молодежи определиться в выбо-

ре своей будущей специальности, — делится с нами педагог. — Наша же задача помочь им в этом.

— Новичков мы вначале проверяем, выявляем их наклонности, рекомендуем тот или иной кружок, — рассказывает начальник отдела центра детского творчества Гулхумор Гияева. — У нас занимаются целые поколения кружковцев: старшие братья и сестры приводят с собой младших.

Остается добавить, что кружковцы центра не раз становились победителями республиканских соревнований по авиа-моделированию, самолетостроению.

Фото Муқимжона КОДИРОВА, УзА.

Международный спорт

КИРИЛЕНКО В МАТЧЕ ВСЕХ ЗВЕЗД В ЗАПАСЕ



Национальная баскетбольная ассоциация США объявила составы команд на матч всех звезд-2004, который состоится 15 февраля в Лос-Анджелесе. В числе 7 запасных игроков команды Западной конференции и форвард, а также и лучший баскетбо-

лист «Юты» нынешнего сезона россиянин Андрей Кириленко. Он будет играть под руководством тренера «Миннесоты» Фила Сондерса, а Восточную конференцию возглавит Рик Карлисс из «Индианы».

Приглашение на такой матч — признание того, что Кириленко уже стал звездой НБА, однако российский баскетболист спокойно относится к подобным авансам, которые ему раздают в США.

США БУДУТ ГОТОВИТЬ К ОЛИМПИАДЕ ИРАКСКИХ БОРЦОВ

Госдепартамент США при участии Национального олимпийского комитета США будет готовить к летним Олимпийским играм в Афинах четырех спортсменов-борцов из Ирака. Как сообщили в пресс-службе госдепартамента, тренировки иракских борцов начнутся в феврале и будут проходить до июня в тренировочном центре НОК США в Колорадо-Спрингс.

К олимпийским соревнованиям по вольной борьбе будут готовиться два спортсмена, и еще двое — по греко-римской борьбе. Вместе с иракскими борцами в Колорадо-Спрингс придут также их тренеры.

ЦЗЮ РАСКОШЕЛИЛСЯ НА УДЕРЖАНИЕ ТИТУЛА ЧЕМПИОНА МИРА

Абсолютный чемпион мира по боксу Константин Цзю заплатил более 25 тысяч долларов США IBF, что позволяет ему рассчитывать на проведение медицинского обследования, которое позволит спортсмену удерживать его звание в течение ближайших девяти месяцев.

САФИН ПОСТАВИЛ РЕКОРД

Как сообщает пресс-служба Ассоциации теннисистов-профессионалов, Марат Сафин в полуфинале Australian Open против Андре Агасси установил рекорд.

Как выяснилось, Сафин, подавший 31 эйс, не допустил ни одной двойной ошибки. Предыдущее достижение принадлежало немцу Алексу Радлеску, безошибочно подавшему навзлет 27 раз на Уимблдонском розыгрыше в 1996 году.

ПОИСКИ ПРОДОЛЖАЮТСЯ

На днях во время снежного бурана в Сербии пропал без вести видный деятель международного олимпийского движения Артур Такач.

86-летний олимпийский функционер продолжал увлекаться горными лыжами и на прошлой неделе в одиночку отправился в горы, чтобы покататься. После внезапно налетевшей снежной бури домой Такач не вернулся. Поис-

«АРСЕНАЛ» НА ВЕРШИНЕ ТУРНИРНОЙ ТАБЛИЦЫ

После победы 2:1 над «Манчестер сити» клуб из Северного Лондона вновь вышел в лидеры английской премьер-лиги — и вновь благодаря великолепному голу Тьерри Анри.

«Арсенал» повел в счете после автогола «Сити», однако вздохнуть спокойно «канониры» смогли только на 83-й минуте, когда Анри забил второй мяч.

Николя Анелька («Манчестер сити») забил в добавочное время гол престижа, но был удален за инцидент с участием защитника «Арсенала» Эшли Коула.

«Арсенал» имел преимущество на протяжении всего матча, но лондонцам часто не хватало завершающего касания.

Подготовил Андрей КИМ.

«АРСЕНАЛ» НА ВЕРШИНЕ ТУРНИРНОЙ ТАБЛИЦЫ



После победы 2:1 над «Манчестер сити» клуб из Северного Лондона вновь вышел в лидеры английской премьер-лиги — и вновь благодаря великолепному голу Тьерри Анри.

Компьютеры и компьютерные технологии

Оптимальное соотношение «цена — качество», а также высокий уровень сервисного обслуживания определяют выбор в пользу компьютеров TS-Technology® P на базе процессора Intel® Pentium® 4 с технологией HT

Вы хотите, чтобы Ваши сотрудники выполняли больше работы за меньшее время?

Используйте компьютеры, способные обрабатывать несколько приложений одновременно. Компьютеры TS-Technology® P на базе процессора Intel® Pentium® 4 с технологией HT.

Льготные цены для государственных учреждений сферы образования. Предпродажное тестирование техники для корпоративных заказчиков.

г. Ташкент, ул. Мусаханова, 45, гостиница «Узбекистан», офисы 1520-1522: <http://www.tstech.uz>
Корпоративные продажи: «Middle East Computers» - г.Ташкент, (371) 120-77-82, 120-77-89. Факс: 120-77-78; e-mail: sales@tstech.uz
Дистрибьюторы: ООО «Саботи» - г. Ташкент, (371) 127-68-47, 127-59-57, 157-59-57. «Техсервис» - г. Термез, (37622) 7-45-54. Центр НТТМ «Поиск» - г. Фергана, (3732) 24-13-13, 24-31-80.

«Умид» зовет детей

По инициативе Ташкентского городского хокимията на жилом массиве Ялангач Мирзо-Улугбекского района столицы начал действовать детский спортивный комплекс «Умид».

В новом спорткомплексе дети могут заниматься такими видами спорта, как баскетбол, волейбол, гандбол, мини-футбол, плавание. Для этого имеются два больших зала, открытый бассейн, тренажерные залы, душевые, бытовые комнаты, методический кабинет, игровые площадки, оснащенные современным оборудованием и инвентарем.

Назокат УСМАНОВА, корр. УзА.

Следующий номер газеты выйдет во вторник, 10 февраля с.г.

Внимание руководителей, оптовых потребителей природного газа Республики Узбекистан, имеющих прямой выход на магистральные газопроводы АК «Узтрансгаз»!

АКЦИОНЕРНАЯ КОМПАНИЯ «УЗТРАНСТАЗ»

сообщает, что в соответствии с преysкурantom цен, утвержденным Министерством финансов Республики Узбекистан 26.07.2004 г. за № 19-03-РУ-8-2004 г., цена на природный газ, отпускаемый оптовым потребителям Республики Узбекистан, с 1 февраля 2004 года устанавливается **24700 сумов за 1.000 куб.м с учетом НДС.**

ДП «Шиндонг Энерком Инк»

— АКЦИОНЕР АК «ЛЕГПРОМИНВЕСТ», владеющее 33,8 процентами акций, согласно статье 72 Закона Республики Узбекистан «Об акционерных обществах и защите прав акционеров» 9 марта 2004 года в 10.00 проводит внеочередное собрание акционеров АК «Легпроминвест» в здании ДП «Шиндонг Энерком Инк» по адресу: г.Ташкент, ул.Глинка, 1-А.

- ПОВЕСТКА ДНЯ:**
1. Избрание наблюдательного совета.
 2. Избрание ревизионной комиссии.
 3. Избрание руководителя компании.

Контактные телефоны: 79-94-44, 54-64-49.

Katris

ОСУЩЕСТВЛЯЕТ РАЗРАБОТКУ И ПРОИЗВОДСТВО **МЕБЕЛИ**

Фирма изготавливает мебель для школ, колледжей и медицинских учреждений.

90-07-87
92-03-95
158-15-73

Если мебель, то от «Katris», а остальное — комфортно.

Коллектив аппарата Президента Республики Узбекистан выражает глубокое соболезнование Государственному советнику Президента Зухридину Хуснидидову в связи с кончиной его отца

Мушиндидина-ота.

Коллектив Узтелерадиокомпании выражает искренние соболезнования ветерану труда Николаю Митрофановичу Петрову в связи с кончиной его жены

ПЕТРОВОЙ Анны Антоновны.

Коллектив Государственной консерватории Узбекистана выражает глубокое соболезнование старшему преподавателю кафедры теории музыки Владимиру Борисовичу Глинскому в связи с кончиной его отца

ГЛИНСКОГО Бориса Савельевича.

Народное слово
Халқ сўзи

УЧРЕДИТЕЛИ:
Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Газета зарегистрирована в Узбекском агентстве по печати и информации. Регистрационный № 002. Индекс 166. Заказ Г-395. Объем 2 печ. л. Тираж 9404. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ
Редакционная коллегия: Э. БОЛИЕВ (отв. секретарь, «Халқ сўзи»), П. ДЮГАЙ, Ш. ЖАББАРОВ (зам. главного редактора, «Халқ сўзи»), Л. КУЧЕРЕНКО (отв. секретарь, «Народное слово»), М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТИНОВ, Ш. РИЗАЕВ, А. САИДОВ (зам. главного редактора, «Народное слово»), М. САФАРОВ, И. УТВАСАРОВ, А. ХАЙДАРОВ, У. ХАШИМОВ.

Газета сверстана оператором ЭВМ М. СУРИКОВОЙ.
Время подписания в печать по графику — 21.00.

Отделы редакции:
Общественно-политической жизни — 133-09-97
Экономики — 133-57-98
Международной жизни, новостей и спорта — 133-35-11; 136-57-21
Науки, образования и здравоохранения — 133-38-01
Культуры, духовности и просветительства — 133-67-55
Регионалы и связи с читателями — 136-09-67
Секретариат — 133-28-49
Рекламы — 136-09-25

* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32.
Адрес в Интернете: <http://НС.uzpak.uz>
E-mail: slowo@uzpak.uz

Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Дежурный редактор В. ПЕТРОВСКИЙ,
Дежурный Э. ХАЛИУЛИНА,
Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.